

Regisztrálja a terméket és kérjen támogatást a
www.philips.com/welcome oldalon.

15

Magyar

INTELIA

Type HD8752

HASZNÁLATI UTASÍTÁS



A GÉP HASZNÁLATA ELŐTT ALAPOSAN OLVASSA EL EZT A HASZNÁLATI UTASÍTÁST.

HU

15

CE

PHILIPS
Saeco

Köszönjük, hogy Saeco Intelia Class szuperautomata kávéfőző gépet vásárolt!

*A Saeco által biztosított teljes körű támogatáshoz regisztrálja termékét a **www.philips.com/welcome** oldalon.*

Ez a használati utasítás a HD8752 típusú géphez érvényes.

A gép szemes kávéból készült eszpresszó kávé főzésére, gőzölésre és melegvíz-kieresztésre lett tervezve. Ez a kézikönyv tartalmazza a gép üzembe helyezéséhez, használatához, tisztításához és vízkőmentesítéséhez szükséges valamennyi információt.

TARTALOMJEGYZÉK

FONTOS!	4
Biztonsági útmutatások	4
Figyelem	4
Figyelmeztetések	5
Előírásoknak való megfelelés	5
ÜZEMBE HELYEZÉS	6
A termék áttekintése	6
Általános leírás	7
ELŐKÉSZÜLETEK	8
A gép csomagolása	8
A gép telepítése	8
ELSŐ BEKAPCSOLÁS	10
A rendszer feltöltése	10
Öblítési / automata tisztítási ciklus	11
Manuális öblítési ciklus	12
Vízkezelés ellenőrzés és szabályozás	14
„INTENZA+” vízsűrítő behelyezése	15
Az „INTENZA+” vízsűrítő cseréje	16
BEÁLLÍTÁSOK	18
Saeco Adapting System	18
Kerámia kávédaráló beállítása	18
Az aroma (kávéerősség) beállítása	19
A kieresztő beállítása	20
A csészébe töltött kávé hosszúságának beállítása	21
KÁVÉ ÉS ESZPRESSZÓ KIERESZTÉSE	22
Szemes kávéból készült kávé és eszpresszó kávé kieresztése	22
Előre örölt kávéból készült kávé és eszpresszó kávé kieresztése	23
EGY KAPUCSÍNÓ KIERESZTÉSE	24
MELEGVÍZ-KIERESZTÉS	25
TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS	27
A gép mindennapos tisztítása	27
A viztartály mindennapos tisztítása	28
A Cappuccinatore egység mindennapos tisztítása	28
A gép heti tisztítása	29
A központi egység heti tisztítása	30
A Cappuccinatore egység havi tisztítása	32
A központi egység havi kenése	36
A központi egység havi tisztítása zsírtalanító tablettákkal	37
A szemeskávé-tartály havi tisztítása	39
VÍZKŐMENTESÍTÉS	40
PROGRAMOZÁS	44
Beállítható paraméterek	44
Programozási példa	45
A KIJELENTŐ MEGJELENŐ SZIMBÓLUMOK JELENTÉSE	47
HIBAELHÁRÍTÁS	50
ENERGIATAKARÉKOSÁG	52
Készletléti állapot	52
Ártalmatlanítás	52
MŰSZAKI JELLEMZŐK	53
GARANCIA ÉS SZERVIZ	53
Garancia	53
Szerviz	53
A TERMÉKEK RENDELÉSE A KARBANTARTÁSHOZ	54

FONTOS!**Biztonsági útmutatások**

A gép rendelkezik biztonsági szerkezetekkel. Ennek ellenére figyelmesen el kell olvasni ebben a használati utasításban leírt biztonsági útmutatásokat, hogy elkerülje a személyek vagy tárgyak véletlen sérülését.

Őrizze meg a kézikönyvet későbbi használathoz.



A **FIGYELEM** szó és ez a szimbólum olyan kockázatos helyzetekre figyelmeztetik a felhasználót, melyek súlyos személyi sérüléseket, életveszélyt és/vagy károkat okozhatnak a gépben.



A **FIGYELMEZTETÉS** szó és ez a szimbólum olyan kockázatos helyzetekre figyelmeztetik a felhasználót, melyek könnyebb személyi sérüléseket és/vagy károkat okozhatnak a gépben.

Figyelem

- Csatlakoztassa a gépet egy megfelelő fali aljzatba, melynek feszültsége megegyezik a készülék műszaki adataival.
- Ne engedje, hogy a hálózati kábel szabadon lógjon az asztalról vagy a pultról vagy hogy meleg felületekhez érjen.
- Ne merítse a gépet, a konnektort vagy a hálózati kábelt vízbe: Áramütés veszélye!
- Soha ne irányítsa a melegvíz sugarát a testrészek felé: Égési sérülés veszélye!
- Ne érjen a meleg felületekhez. Használja a markolatokat és a tekerőgombokat.
- Húzza ki a dugót a konnektorból:
 - rendellenességek esetén;
 - amennyiben a gépet hosszú ideig nem használja;
 - a gép tisztításának elvégzése előtt.

Nem a hálózati kábelnél, hanem a dugónál fogva húzza ki. Ne nyúljon a dugóhoz vizes kézzel.

- Ne használja a gépet, ha a dugó, a hálózati kábel vagy a gép maga sérült.
- Semmilyen módon ne változtassa meg és ne módosítsa a gépet vagy a hálózati kábelt. A veszélyek elkerülése érdekében az összes javítást a Philips szervizközpontban kell elvégeztetni.
- A gépet csökkent fizikai vagy szellemi képességű személyek (gyermeket beleértve), vagy tapasztalatlan és/vagy megfelelő képességekkel nem rendelkező személyek nem használhatják. E személyek csak a biztonságvédelmi szempontból felelős felnőtt személy felügyelete mellett használhatják a gépet, ha a gép használatát korábban

elsajátították.

- Figyeljen a gyermekekre, és ne engedje őket a géppel játszani.
- Tilos betenni az ujját vagy más tárgyakat a kávédarálóba.

Figyelmeztetések

- A gép kizárólag otthoni használatra készült, és tilos menzákon vagy üzletek konyháiban, irodákban, gazdaságokban vagy egyéb munkahelyeken használni.
- A gépet helyezze mindig vízszintes és stabil felületre.
- Ne helyezze a gépet meleg felületekre, meleg sütők, fűtőberendezések vagy hasonló hőforrások közelébe.
- A tartályba csak és kizárólag szemes kávéat szabad tölteni. A szemes-kávé-tartályba helyezett őrölt, instant kávé, illetve más tárgyak a gép sérülését okozzák.
- Az alkatrészek behelyezése vagy eltávolítása előtt hagyja lehűlni a gépet.
- Ne töltsse fel a tartályt meleg vagy forró vízzel. Csak hideg vizet használjon.
- A tisztításhoz ne használjon dörzshatású porokat vagy agresszív mosogatószereket. Elegendő egy puha, vízzel átitatott rongy.
- Végezze el a gép vízkömentesítését rendszeresen. A gép fogja jelezni, hogy mikor kell elvégezni a vízkömentesítést. Amennyiben nem végzi el ezt a műveletet, a gép nem fog megfelelően működni. Ebben az esetben a garancia nem vonatkozik a javításra!
- Ne tárolja a gépet 0 °C hőmérséklet alatt. A fűtőrendszer belsejében lévő vízmaradék megfagyhat és a gép sérülését okozhatja.
- Ne hagyjon vizet a tartályban, ha a gépet hosszabb ideig nem kívánja használni. A víz elfertőződhet. A gép minden használatakor használjon hideg vizet.

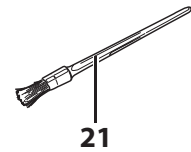
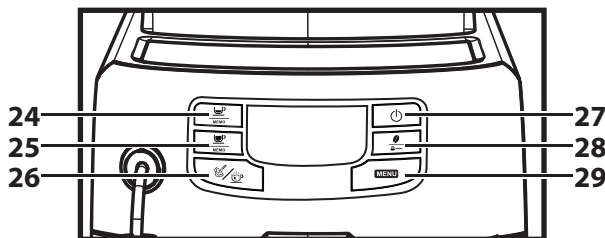
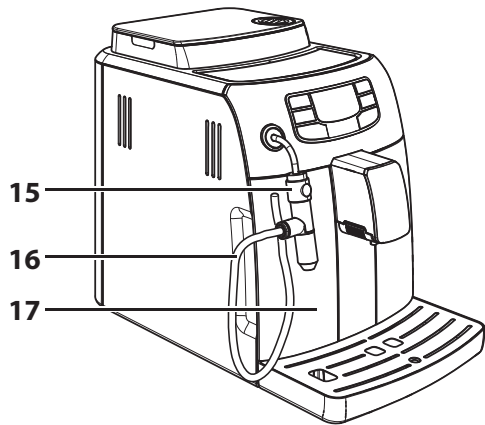
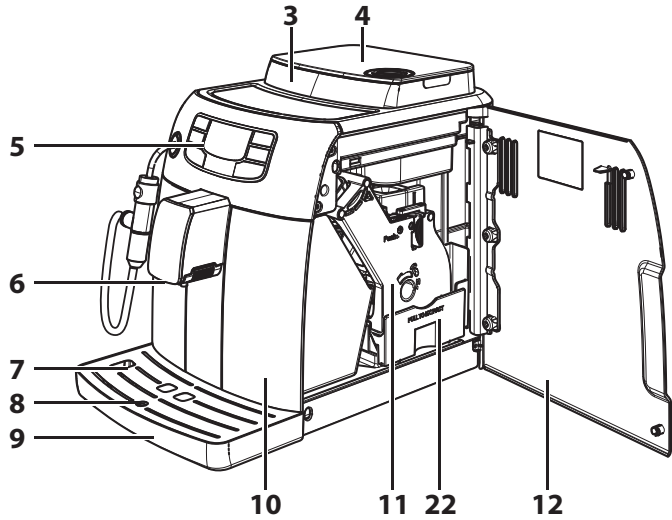
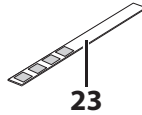
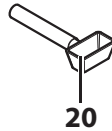
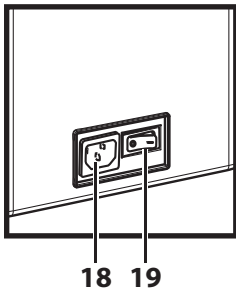
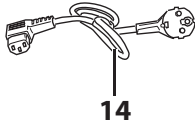
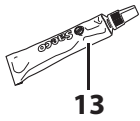
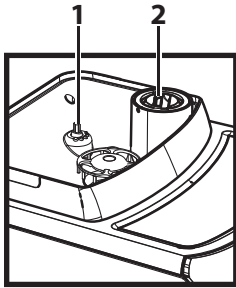
Előírásoknak való megfelelés

A gép megfelel a 2005/95/EK, 2002/96/EK és 2003/108/EK uniós irányelveket végrehajtó, az elektromos és elektronikus berendezések veszélyes anyagokat tartalmazó hulladékainak ártalmatlanításáról szóló 2005. július 25.-i 151-es olasz törvényrendelet 13. cikkének.

Ez a gép megfelel a 2002/96/EK európai irányelvnek.

ÜZEMBE HELYEZÉS

A termék áttekintése



Általános leírás

1. Darálásszabályozó tekerőgomb
2. Előre őrölt kávé-rekesz
3. Szemeskávétartály
4. Szemeskávétartály fedele
5. Kezelőpanel
6. Kávékieresztő
7. Csészetartó rács
8. Cseppgyűjtő tálca tele szintjelző
9. Cseppgyűjtő tálca
10. Zaccfók
11. Központi egység
12. Szervizajtó
13. Kenőzsír a központi egységhez
14. Hálózati kábel
15. Cappuccinatore
16. Szívócső
17. Vízartály
18. Hálózati konnektor
19. Főkapcsoló
20. Kávédaráló szabályozó + őrölt kávé mérőkanál
21. Tisztítóecset
22. Kávégyűjtő edény
23. Vízkeménység-teszter
24. Eszpresszó kieresztés gomb
25. Kávé kieresztés gomb
26. Melegvíz/gőz választógomb
27. ON/OFF gomb
28. „Erősség” gomb - Előre őrölt kávé
29. „MENU” gomb
30. Vízkömentesítő oldat - külön megvásárolható

ELŐKÉSZÜLETEK**A gép csomagolása**

Az eredeti csomagolás úgy lett tervezve és kialakítva, hogy a szállításkor megvédje a gépet. Tanácsos megőrizni a jövőbeli szállításokhoz.

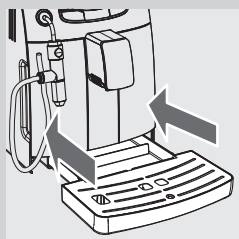
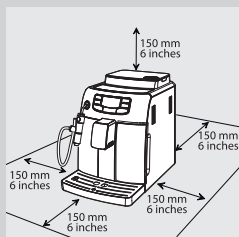
A gép telepítése

1 A csomagolásból vegye ki a cseppgyűjtő tálcat a ráccsal.

2 Vegye ki a gépet a csomagolásból.

3 Az optimális használat érdekében a következőket tanácsoljuk:

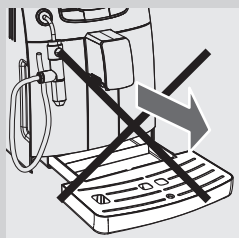
- Válasszon biztos, vízszintes felületet, melyen a gépet senki sem boríthatja fel, és ahol attól senki sem szenvedhet sérülést.
- Válasszon olyan megfelelően megvilágított, higiénikus környezetet, ahol a hálózati áramellátás könnyen elérhető.
- Tartsa be az ábrán feltüntetett, a gép falaitól számított minimális távolságokat.



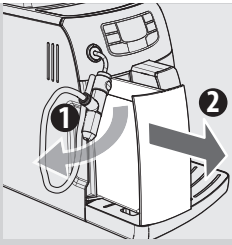
4 Ütközésig helyezze be a gépbe a cseppgyűjtő tálcat a ráccsal. Ellenőrizze, hogy be legyen helyezve ütközésig.

**Megjegyzés:**

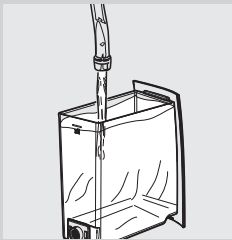
A cseppgyűjtő tálca feladata az öblítési/öntisztító ciklusok során kifolyó víz és az italok készítése során az esetlegesen kifolyó kávé felfogása. Őrítse ki és mossa el a cseppgyűjtő tálcat mindennap és valahányszor a cseppgyűjtő tálca tele szintjelző fel van emelkedve.

**Figyelmeztetés:**

NE húzza ki a cseppgyűjtő tálcat a gép azonnali bekapcsolása után. Várjon egy pár percet, hogy a gép elvégezzen egy öblítési/öntisztító ciklust.



5 Vegye ki a víztartályt.



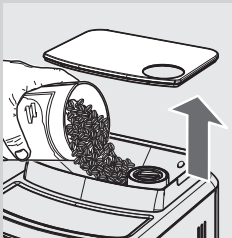
6 Öblítse el a tartályt hideg vízzel.

7 Töltse meg a víztartályt hideg vízzel a MAX jelzésig, majd helyezze vissza a gépbe. Ellenőrizze, hogy be legyen helyezve ütközésig.



Figyelmeztetés:

Soha ne töltsön a tartályba meleg, forró, szénsavas vizet vagy egyéb folyadékot, mely károsíthatja a tartályt és a gépet.



8 Emelje fel a szemeskávétartály fedelét és lassan a szemeskávét öntse a tartályba.



Megjegyzés:

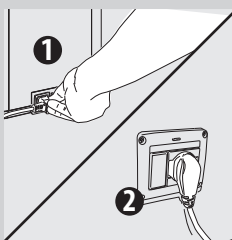
Ne öntsön túl sok kávészemet a szemeskávétartályba, hogy elkerülje a gép darálási teljesítményének csökkenését.



Figyelmeztetés:

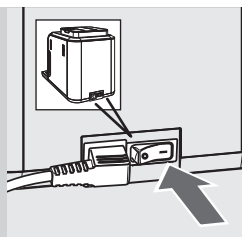
A tartályba csak és kizárólag szemes kávé szabad tölteni. Az őrölt, instant, karamellizált kávé, illetve más tárgyak a gép sérülését okozzák.

9 Helyezze vissza fedelet a szemeskávétartályra.

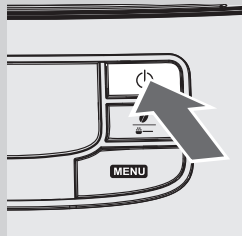


10 Dugja be a dugót a gép hátulján található aljzatba.

11 Dugja be a hálózati kábel másik végén található dugót egy megfelelő fali konnektorba.




Fekete



Sárga

12 A gép bekapcsolásához kapcsolja a főkapcsolót „I” helyzetbe. A kijelzőn megjelenik a stand-by ikon.

13 A gép bekapcsolásához elegendő megnyomni a „” gombot. A kijelző azt jelzi, hogy fel kell tölteni a rendszert.

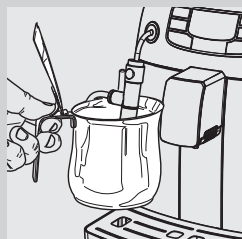
ELSŐ BEKAPCSOLÁS

Az első használat esetén az alábbi feltételek fordulhatnak elő:

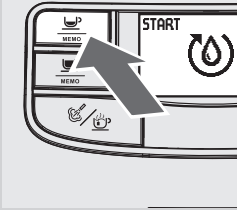
- 1) fel kell tölteni a rendszert;
- 2) a gép elvégez egy automatikus öblítési/öntisztító ciklust;
- 3) el kell indítani egy manuális öblítési ciklust.

A rendszer feltöltése

E művelet során a hideg víz a gép belső rendszerében folyik és a gép felmelegszik. A művelet néhány percet igényel.



1 Tegyen egy edényt a Cappuccinatore egység alá.

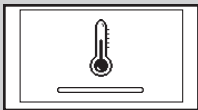


- 2** A ciklus elindításához nyomja meg a „☕” gombot. A gép elvégzi a rendszer automatikus feltöltését, melynek során a Cappuccinatore egységen keresztül egy adott mennyiségű vizet ki fog kiereszteni.



Sárga

- 3** A szimbólum alatt lévő sáv a művelet előrehaladását mutatja. A folyamat végén a gép automatikusan befejezi a kieresztést.

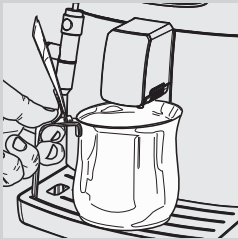


Sárga

- 4** Ekkor a kijelzőn megjelenik a gép felfűtésének szimbóluma.

Öblítési / automata tisztítási ciklus

A felfűtés végén a gép hideg vízzel elvégzi a belső körök egy automatikus öblítési/öntisztító ciklusát. A művelet legalább egy percet igényel.



- 5** Tegyen egy edényt a kieresztő alá, hogy felfogja a kieresztésre kerülő kis mennyiségű vizet.

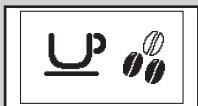


Sárga

- 6** A gép oldalt jeleníti meg a kijelzőt. Várja meg amíg a ciklus automatikusan véget ér.

Megjegyzés:

A kieresztés befejezéséhez nyomja meg a „☕” gombot.



Zöld

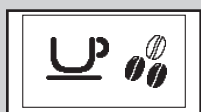
- 7** A fent leírt műveletek végén a gép oldalt jeleníti meg a kijelzőt.

Manuális öblítési ciklus

E folyamat során aktiválódik a kávékieresztés ciklus, és hideg víz folyik a gőzölő/melegvíz-rendszeren keresztül. A művelet néhány percet igényel.

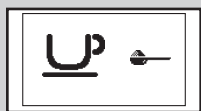


- 1** Helyezzen egy edényt a kieresztő alá.



Zöld

- 2** Ellenőrizze, hogy a gép megjeleníti-e az alábbi kijelzőt.



Zöld

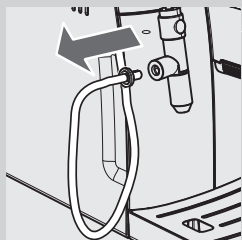
- 3** A „☕” gomb megnyomásával válassza ki az előre őrölt kávé kávékieresztés funkciót. A gép oldalt jeleníti meg a kijelzőt.

**Megjegyzés:**

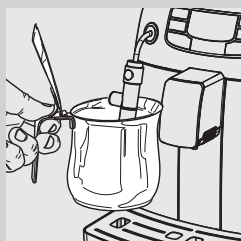
Ne töltsön be őrölt kávé a rekeszbe.

- 4** Nyomja meg a „MEMO” gombot. A gép elkezd a víz kieresztését.

- 5** A kieresztés végén ürítse ki az edényt. Mielőtt tovább lépne az 6. ponthoz, ismételje meg 2-szer az 1–4. lépéseket.



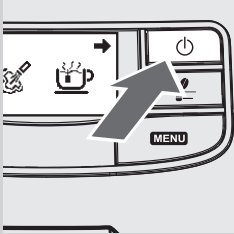
- 6** A Cappuccinatore egységről vegye le a markolatot a szívócsővel együtt.



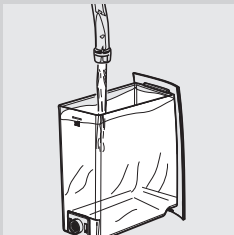
- 7** Tegyen egy edényt a Cappuccinatore egység alá.



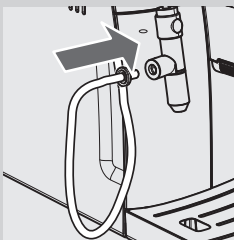
Zöld



Piros



Zöld



8 Nyomja meg a „☞☞☞” gombot. A kijelzőn megjelenik a következő szimbólum.

9 A melegvíz-kieresztés elindításához nyomja meg a „☐” gombot.

10 Eresszen ki annyi vizet, hogy a vízhiányjelzés megjelenjen.

11 Végül töltsze meg újra a víztartályt a MAX jelzésig. Ekkor a gép készen áll a kávé kieresztésére. Megjelenik a bal oldalon látható kijelző.

12 Helyezze vissza a Cappuccinatore egységre a markolatot a szívócsővel együtt.

Megjegyzés:

Amennyiben a gépet nem használta két vagy több hétig, a bekapcsoláskor elvégez egy automatikus öblítési/öntisztító ciklust. Ezután, a fentiekben leírtak szerint el kell indítani egy manuális öblítési ciklust, és el kell végezni egy kávékieresztést.

Az automatikus öblítési/öntisztító ciklus automatikusan elindul a gép (hideg kazánal történő) bekapcsolásakor is, vagy amikor a gép készenléti üzemmódba készül miután lenyomta a „☐” gombot (egy kávékieresztés után).

Vízkeménységmérés és szabályozás

A vízkeménység mérése nagyon fontos a gép vízkömentesítési gyakoriságának helyes kiválasztása és az „INTENZA +” vízsűrő megfelelő beszerelésének érdekében (a vízsűrőre vonatkozó további részletekért lásd a következő fejezetet).

A vízkeménység mérése érdekében kövesse az alábbi útmutatásokat:

- 1 Merítse 1 másodpercig vízbe a (géphez mellékelt) vízkeménységtesztet.



Megjegyzés:

A teszter csak egy mérésre használható.

- 2 Várjon egy percig.

- 3 Állapítsa meg, hány kocka lett piros, majd tekintse meg a táblázatot.



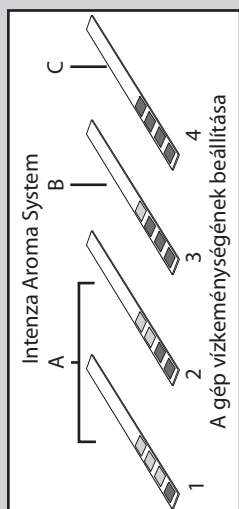
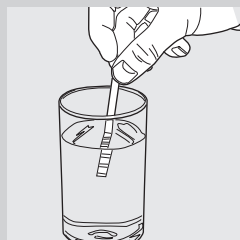
Megjegyzés:

A teszteren lévő számok a vízkeménység-beállítás beállításainak felelnek meg.


Pontosabban:

- 1 = 1 (nagyon lágy víz)
- 2 = 2 (lágy víz)
- 3 = 3 (kemény víz)
- 4 = 4 (nagyon kemény víz)

A betűk az „INTENZA+” vízsűrő foglatán feltüntetett betűjelzéseknek felelnek meg (lásd a következő fejezetet).





Sárga


- 4 Ettől kezdve be lehet programozni a vízkeménység beállításokat. Nyomja le a „MENU” gombot, és görgesse az opciókat a „” gomb lenyomásával, amíg meg nem jelenik az alábbi szimbólum.

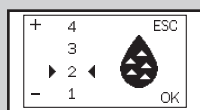


Megjegyzés:

A gép a legtöbb típusú víznek megfelelő standard vízkeménység beállítással rendelkezik.

- 5 Nyomja le a „” gombot az érték növeléséhez, vagy a „” gombot az érték csökkentéséhez.

- 6 A beállítás jóváhagyásához nyomja meg a „” gombot.



Sárga



Zöld

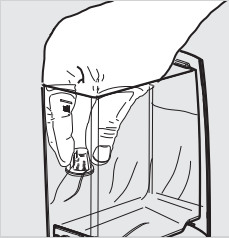
- 7** A programozás menüből való kilépéshez nyomja meg a „” gombot.

„INTENZA+” vízsűrő behelyezése

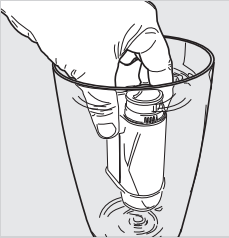
Javasljuk az „INTENZA+” vízsűrő behelyezését, mely csökkenti a vízkőképződést, és fokozott erősséget biztosít az eszpresszója számára.

Az INTENZA+ vízsűrő külön vásárolható meg. Részletes információkért olvassa el a használati utasításban lévő, a karbantartáshoz szükséges termékekre vonatkozó oldalt.

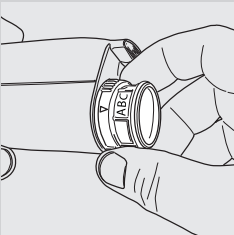
A víz minden eszpresszó kávé alapvető összetevője, ezért nagyon fontos, hogy mindig professzionálisan legyen szűrve. Az „INTENZA+” vízsűrő képes megakadályozni az ásványi anyagok lerakódását és így javítja a víz minőségét.



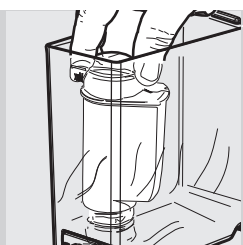
- 1** Távolítsa el a víztartályban lévő kis, fehér szűrőt, és őrizze meg egy száraz helyen.



- 2** Távolítsa el az „INTENZA+” vízsűrőt a csomagolásából, és függőleges helyzetben (a nyílás fölfelé nézzen) merítse be hideg vízbe, majd finoman nyomogassa meg az oldalait, hogy kimenjenek belőle a légbuborékok.



- 3** Állítsa be a szűrőt az elvégzett méréseknek (lásd a következő fejezetet) és a szűrő foglalatán feltüntetett adatoknak megfelelően:
 A = lágy víz – a teszteren 1-nek vagy 2-nek felel meg
 B = kemény víz (normál) – a teszteren 3-nak felel meg
 C = nagyon kemény víz – a teszteren 4-nek felel meg

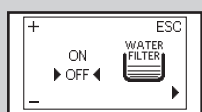


4 Helyezze a szűrőt az üres víztartályba. Tolja be a lehető legalacsonyabb pontig.

5 Töltse meg a víztartályt hideg vízzel, majd helyezze vissza a gépbe.

6 A meleg víz funkcióval eressze ki a tartályban lévő összes vizet (lásd a „Melegvíz-kieresztés” c. fejezetet).

7 Töltse meg újra a víztartályt.



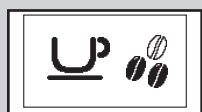
Sárga

8 Nyomja le a „MENU” gombot, és görgesse az opciókat a „” gomb lenyomásával, amíg meg nem jelenik az alábbi képernyő.



Sárga

9 Az „ON” opció kiválasztásához nyomja meg a „” gombot, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a „” gombot.



Zöld

10 A kilépéshez nyomja meg a „” gombot.

Ezzel beprogramozta a gépet, hogy jelezze a felhasználónak, ha az „INTENZA+” vízsűrőt cserélni kell.

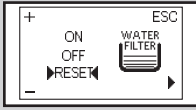
Az „INTENZA+” vízsűrő cseréje

Amikor ki kell cserélni az „INTENZA+” vízsűrőt, megjelenik az alábbi szimbólum.



Sárga

1 Végezze el a szűrő cseréjét az előző fejezetben leírtak szerint.



Sárga

2 Nyomja le a „MENU” gombot, és görgesse a képernyőket a „” gomb lenyomásával, amíg meg nem jelenik az alábbi szimbólum.

3 Válassza ki a „RESET” opciót. A jóváhagyáshoz nyomja meg a „” gombot.



Zöld

4 A kilépéshez nyomja meg a „” gombot.

Ezzel beprogramozta a gépet az új szűrő használatára.



Sárga

Megjegyzés:

Ha a szűrő már be van szerelve, és csere nélkül szeretné kivenni, válassza az „OFF” opciót.

Amikor az „INTENZA+” vízsűrő nincs jelen, helyezze a tartályba a korábban eltávolított kis, fehér szűrőt.

BEÁLLÍTÁSOK

A gép lehetővé teszi néhány beállítás végrehajtását annak érdekében, hogy a lehető legjobb kávét eressze ki.

Saeco Adapting System

A kávé természetes termék, melynek tulajdonságai a származási helytől, a keverék összetételétől és a pörkölés módjától függően eltérhetnek. A gép automatikus szabályozó rendszerrel van ellátva, mely lehetővé teszi a kereskedelemben kapható összes szemeskávé-fajta (nem karamellizált) használatát.

Néhány kávé kieresztése után a gép automatikusan beállítja magát az optimális kávéextrakcióra az őrölt kávé tömörségének megfelelően.

Kerámia kávédaráló beállítása

A kerámiadarálók mindig gondos kávédarálás finomságot biztosítanak bármilyen kávékeverék esetén és megakadályozzák a szemes kávé túlmelegedését.

Ez a technológia megőrzi a teljes erősséget, és minden csésze esetén igazi olasz aromát biztosít.

**Figyelem:**

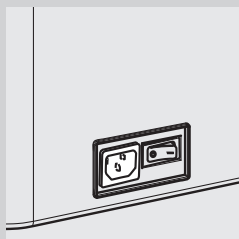
A kerámia kávédaráló mozgó alkatrészeket tartalmaz, melyek veszélyesek lehetnek. Ezért tilos betenni az ujját /vagy más tárgykat. Állítsa be a kerámia kávédarálót csak a darálásszabályozó kulcs használatával. Mielőtt bármi okból kifolyólag hozzányúlna a szemeskávé-tartály belsejéhez, az ON/OFF gombbal kapcsolja ki a gépet, és húzza ki a dugót a konnektorból.

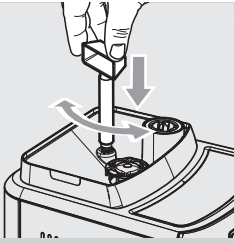
A kerámia darálókat be lehet állítani úgy, hogy az egyéni ízlésnek megfelelő kávédarálást biztosítsanak.

**Figyelem:**

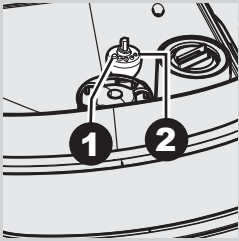
A szemeskávé-tartály belsejében található darálásszabályozó tekerőgombot csak akkor szabad elforgatni, ha a kerámia kávédaráló használatban van.

Ezt a beállítást a szemeskávé-tartály belsejében található darálásszabályozó tekerőgomb lenyomásával és elforgatásával lehet elvégezni, a mellékelt darálásszabályzó kulcs használatával.





1 A darálásszabályozó tekerőgombot nyomja le és egyszerre csak egy kattanásnal forgassa el. Az aroma különbség 2-3 ital kieresztése után érezhető.



2 A szemeskávétartály belsejében elhelyezett hivatkozások a beállított darálás finomságát jelölik. 5 különböző darálási finomságot lehet beállítani, melyek az alábbi két érték között változnak:

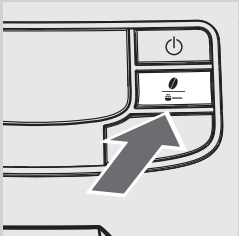
1 - durva darálás: gyengébb aroma, sötét pörkölésű keverékekhez;

2 - finom darálás: erősebb aroma, világos pörkölésű keverékekhez.

A kerámia kávédarálót egy finomabb darálásra állítva a kávé aromája erősebb lesz. Egy gyengébb kávé érdekében állítsa a kerámia kávédarálót egy durvább darálásra.

Az aroma (kávée erősség) beállítása

Válassza ki a kívánt kávékeveréket, és a saját ízlése szerint állítsa be a darálendő kávé mennyiségét. Ki lehet választani az előre őrölt kávé funkció is.

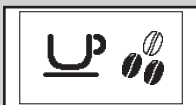


Megjegyzés:

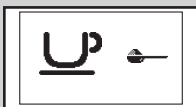
A beállítást a kávékiesztés előtt kell végrehajtani.

A „ ” gomb lenyomásával négy lehetőség közül lehet választani.

A „ ” gomb minden egyes lenyomására az aroma egy fokkal változik, a kiválasztott mennyiségnek megfelelően:



Zöld

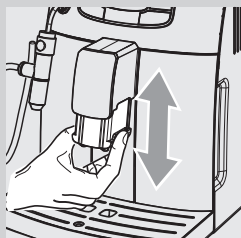


Zöld

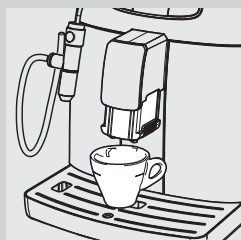
- = gyenge
- = közepesen erős
- = erős
- = előre őrölt kávé

A kieresztő beállítása

A kieresztő magassága a használni kívánt csésze méreteinek megfelelően állítható.



A beállításhoz kézzel, ujjait az ábrán látható módon elhelyezve, emelje meg vagy eressze le a kieresztőt.



A javasolt helyzetek a következők:
Kis méretű csészékhez;





Nagy méretű csészékhez.




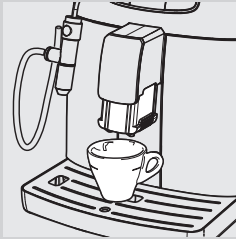
A kieresztő alá két csésze helyezhető, melyekbe egyszerre lehet kávékat ereszteni.

A csészébe töltött kávé hosszúságának beállítása

A gép lehetővé teszi a saját ízlése és/vagy az Ön csészéinek mérete szerint a csészébe eresztett kávé mennyiségének beállítását.

A „” vagy „” gomb minden egyes megnyomásakor a gép a programozás során megadott kávé mennyiséget ereszt ki. Az üzemmódtól függetlenül minden gombhoz egy bizonyos kieresztés van hozzárendelve.


Az alábbiakban leírt művelet azt mutatja be, hogyan kell beprogramozni a „” gombot.



1 Tegyen egy csészét a kieresztő alá.





Zöld

2 Nyomja meg és tartsa lenyomva a „” gombot addig, míg a „MEMO” szimbólum meg nem jelenik. Engedje fel a gombot. Ekkor a gép programozás üzemmódba kapcsol. A gép elkezd a kávékieresztést.






Zöld

3 Amikor megjelenik a „STOP” szimbólum, nyomja meg a „” gombot, amint elérte a kívánt kávé mennyiséget.

Ekkor a „” gomb beprogramozása megtörtént és minden egyes megnyomása és felengedése esetén a gép a beprogramozott mennyiségű eszpresszót fogja kiereszteni.

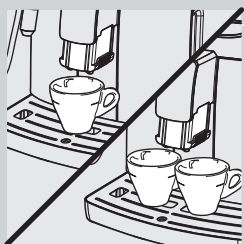


Megjegyzés:

Végezze el ugyanezt az eljárást a „” kávé gomb beprogramozásához. Amikor elérte a kívánt kávé mennyiséget, a kávékieresztés befejezéséhez használja mindig a „” kávé gomb beprogramozása során is, a „” gombot.

KÁVÉ ÉS ESZPRESSZÓ KIERESZTÉSE

A kávékiesztés előtt ellenőrizze, hogy a kijelzőn ne legyenek jelen jelzések, illetve hogy a víztartály és a szemeskávétartály tele van-e.

**Szemes kávéból készült kávé és eszpresszó kávé kieresztése**

1 Tegyen 1 vagy 2 csészét a kieresztő alá.



Zöld



Zöld

2 Egy eszpresszó vagy egy kávé kieresztéséhez, a kívánt erősség kiválasztásához nyomja le a „☕” gombot.

3 Egy eszpresszó kieresztéséhez nyomja le a „☕ MEMO” gombot és egy kávé kieresztéséhez a „☕ MEMO” gombot.

4 1 eszpresszó vagy 1 kávé kieresztéséhez csak egyszer nyomja le a kívánt gombot. Megjelenik a következő szimbólum.

5 2 eszpresszó vagy 2 kávé kieresztéséhez nyomja le a kívánt gombot kétszer egymás után. Megjelenik a következő szimbólum.

Megjegyzés:

Ennél a funkciónál a gép automatikusan ledarálja és kiadagolja a megfelelő mennyiségű kávékat. Két eszpresszó elkészítéséhez két darálási és két kieresztési ciklusra van szükség, melyeket a gép automatikusan végrehajt.

6 Miután az első főzési ciklus befejeződött, a kávé elkezd kifolyni a kieresztőn.

7 Ha a kávé eléri a beállított szintet, a kávékiesztés automatikusan leáll. Mindenesetre a kieresztést a „☕ MEMO” gomb idő előtti megnyomásával bármikor meg lehet szakítani.

Előre őrölt kávéból készült kávé és eszpresszó kávé kieresztése

Ezzel a funkcióval előre őrölt kávé és koffeinmentes kávé felhasználásával lehet kávé készíteni.

Az előre őrölt kávé funkcióval egyszerre csak egy kávéét lehet kiereszteni.



Zöld



- 1 Az előre őrölt kávé funkció kiválasztásához nyomja meg a „☕” gombot.

- 2 Emelje fel a megfelelő rekesz fedelét és tegyen bele egy mérőkanálni előre őrölt kávéét. Csak a géphez mellékelte mérőkanalat használja, majd zárja vissza az előre őrölt kávé-rekesz fedelét.



Figyelem:

Az előre őrölt kávé-rekeszbe csak előre őrölt kávéét töltsön. Más anyag vagy tárgy betöltése komoly károkat okozhat a gépben. Ezekre a garancia nem vonatkozik.

- 3 Egy eszpresszó kieresztéséhez nyomja le a „☕” gombot és egy kávé kieresztéséhez a „☕ MEMO” gombot. Megkezdődik a kieresztési ciklus.

- 4 Miután az első főzési ciklus befejeződött, a kávé elkezd kifolyni a kieresztőn.

- 5 Ha a kávé eléri a beállított szintet, a kávékieresztés automatikusan leáll. Mindenesetre a kieresztést a „☕ MEMO” gomb idő előtti megnyomásával bármikor meg lehet szakítani.

A kieresztés végén a gép visszalép a főmenübe.

Előre őrölt kávé használatával további kávék kieresztéséhez ismétlje meg a fent leírt műveleteket.



Megjegyzés:

Ha nem tölt előre őrölt kávéét a rekeszbe, a kieresztőn keresztül csak víz fog kifolyni.

Ha az adag túl nagy, és 2 vagy több mérőkanállal tölt be a rekeszbe, a gép nem fog kávéét kiereszteni. Csak vízkieresztés fog történni, és az őrölt kávé kiürítésre kerül a zacsfiókba.

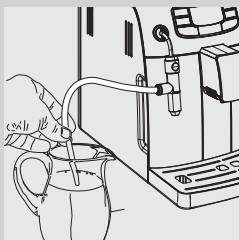
EGY KAPUCSÍNÓ KIERESZTÉSE**Figyelem:**

Égési sérülés veszélye! A kieresztés megkezdésekor előfordulhat, hogy a gép tejet és gőzt spriccel ki. A gőzölő/melegvíz-kieresztő cső magas hőmérsékletet érhet el: ezért kerülje a cső kézzel történő közvetlen megérintését. Csak a megfelelő markolatot használja.

- 1** Töltse fel az edényt 1/3 hideg tejjel.

**Megjegyzés:**

Egy jó minőségű kapucsínó készítéséhez (~5 °C / 41°F-os), legalább 3% protein tartalmú hideg tejet használjon. Az egyéni ízlésének megfelelően használhat zsíros vagy sovány tejet is.



- 2** Helyezze a szívócsövet közvetlenül a tejesedénybe.

**Figyelmeztetés:**



Higiéniai okok miatt győződjön meg róla, hogy a szívócső külső felülete tiszta legyen.

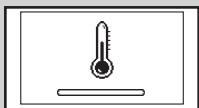


- 3** Tegyen egy csészét a Cappuccinatore egység alá.



Zöld

- 4** Nyomja meg a „” gombot. A kijelzőn megjelenik a következő szimbólum. A gőzölés elindításához nyomja meg a „” gombot.




Sárga

- 5** A gép felmelegedéséhez időre van szükség. E fázis során a következő szimbólum látható.



Zöld

- 6 Amikor megjelenik a következő szimbólum, a gép megkezdi a habosított tej kieresztését közvetlenül a csészébe.
- 7 A kieresztés félbeszakításához nyomja meg a  gombot.
- 8 A megfelelő tárolás érdekében tegye vissza a tejesedényt a hűtőszekrénybe.

Figyelmeztetés:

A tejhabosítás után tisztítsa meg a Cappuccinatore egységet és a szívócsövet egy kis mennyiségű melegvíz egy edénybe való kieresztésével. A tisztításra vonatkozó további információért olvassa el a „Tisztítás és karbantartás” c. fejezetet.

Megjegyzés:

A gőzölés után azonnal át lehet kapcsolni eszpresszó vagy meleg víz kieresztésére.

MELEGVÍZ-KIERESZTÉS

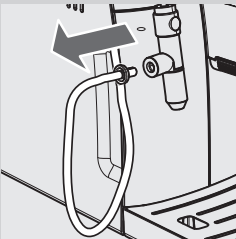


Zöld

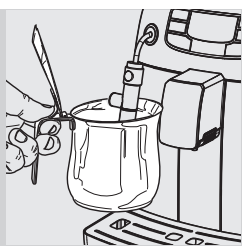
Figyelem:

Égési sérülés veszélye! A kieresztés megkezdésekor előfordulhat, hogy a gép egy kevés meleg vizet kispriccel. A melegvíz-kieresztő vagy gőzölő cső magas hőmérsékletet érhet el: ezért kerülje a cső kézzel történő közvetlen megérintését. Csak a megfelelő védő markolatot használja.

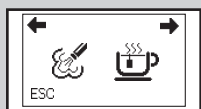
A melegvíz kieresztése előtt győződjön meg róla, hogy a gép készen álljon a használatra és a víztartály tele legyen.




- 1 A Cappuccinatore egységről vegye le a markolatot a szívócsővel együtt.

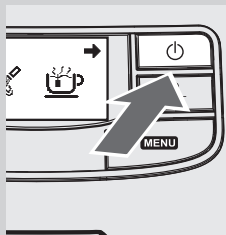


2 Tegyen egy edényt a Cappuccinatore egység alá.

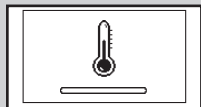


Zöld

3 Nyomja meg a „/” gombot. A kijelzőn megjelenik a következő szimbólum.



4 A melegvíz-kieresztés elindításához nyomja meg a „” gombot.




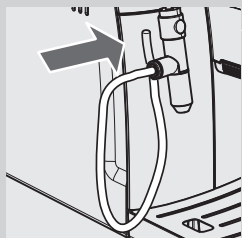
Sárga

5 A gép felmelegedéséhez időre van szükség. E fázis során a következő szimbólum látható.



Zöld

6 Eressze ki a kívánt mennyiségű meleg vizet. A melegvíz-kieresztés félbeszakításához nyomja le a „” gombot.



7 Helyezze vissza a Cappuccinatore egységre a markolatot a szívócsővel együtt.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A gép mindennapos tisztítása.



Figyelmeztetés:

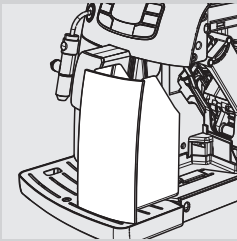
a gép pontos tisztítása és karbantartása alapvető fontosságú az élettartalmának meghosszabításához. A gép folyamatosan ki van téve nedvességnek, kávénak és vízkőnek!

Ebben a fejezetben részletesen bemutatjuk az elvégzendő műveleteket és a gyakoriságukat. Ha ezek a műveletek nem kerülnek elvégzésre, a gépünk nem fog szabályosan működni. Ebben az esetben a garancia NEM vonatkozik a javításra.



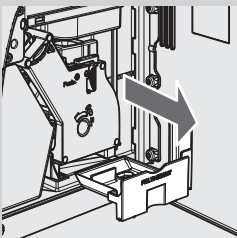
Megjegyzés:

- A berendezés tisztításához használjon puha, vízzel átitatott rongyot.
- Ne mossa mosogatógépben a kivehető alkatrészeket.
- Ne merítse a gépet vízbe.
- Ne használjon alkoholt, oldószert és/vagy dörzshatású tárgyakat a gép tisztításához.
- Ne szárítsa a gépet és/vagy annak alkatrészeit mikrohullámú és/vagy hagyományos sütőben.

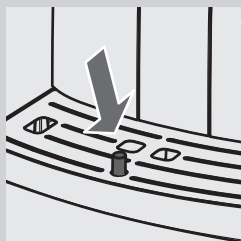
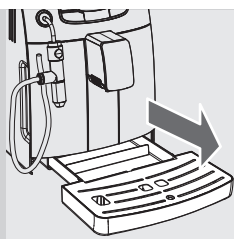


- 1 Mindennap, a gép bekapcsolt állapotában, ürítse ki és tisztítsa meg a zaccfiókot.

A karbantartás egyéb műveleteit csak akkor szabad elvégezni, ha a gép ki van kapcsolva és le van választva az áramellátásról.

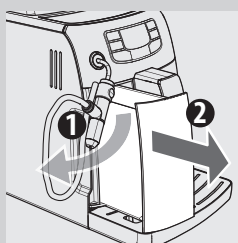


- 2 Ürítse ki és tisztítsa meg a gépben lévő kávégyűjtő fiókot. Nyissa ki a szervizajtót, vegye ki a kávégyűjtő fiókot, és ürítse ki a kávémaradékot.



- 3** Ürítse ki és mossa el a cseppgyűjtő tálcat. Végezze el ezt a műveletet akkor is, amikor a cseppgyűjtő tálca tele szintjelző fel van emelkedve.

A víztartály mindennapos tisztítása

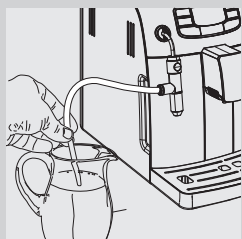


- 1** Távolítsa el a kis fehér szűrőt vagy az INTENZA+ vízszűrőt (ha van) a tartályból és mossa el a tartályt hideg vízzel.
- 2** Finoman nyomva és forgatva, helyezze vissza a kis, fehér szűrőt vagy az INTENZA+ vízszűrőt (ha van) a foglalatába.
- 3** Töltse fel a tartályt hideg vízzel.

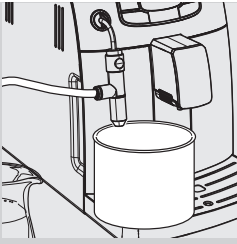
A Cappuccinatore egység mindennapos tisztítása

Nagyon fontos a Cappuccinatore egység mindennapos és minden használat utáni megtisztítása, hogy biztosítsa a higiéniát és egy tökéletes sűrűségű tejhab készítését.

A tejhabosítás után mindig:



- 1** Helyezze a szívócsövet egy hideg ivóvízzel teli edénybe.




2 Tegyén egy üres edényt a Cappuccinatore egység alá.



Zöld

3 Nyomja meg a „/” gombot. Megjelenik az oldalt látható szimbólum.

4 A gőz kiválasztásához nyomja meg a „” gombot.




Sárga

5 A gép felmelegedéséhez időre van szükség. E fázis során a következő szimbólum látható.

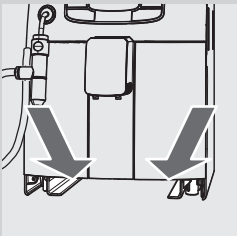


Zöld

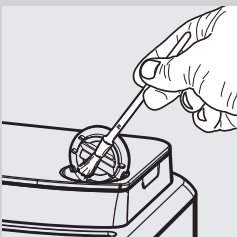
6 A kieresztési fázis során megjelenik az alábbi szimbólum. Eresszen ki vizet a Cappuccinatore egységből, amíg a kifolyó víz tiszta nem lesz. A kieresztés félbeszakításához nyomja meg a „” gombot.

7 Nedves ronggyal tisztítsa meg a szívócsövet.

A gép heti tisztítása



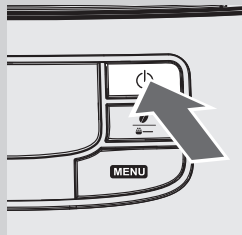
1 Hetente tisztítsa meg a cseppgyűjtő tálca foglalatát.




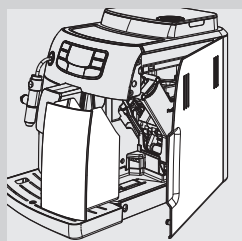
2 A mellékelt tisztítóecsettel tisztítsa meg az előre örölt kávé tartalmazó rekeszt.

A központi egység heti tisztítása

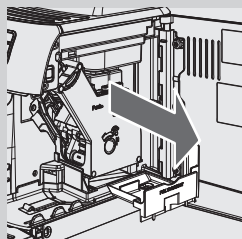
A központi egységet a szemeskávétartály szemes kávéval való feltöltésekor minden alkalommal meg kell tisztítani, de legalább hetente egyszer.



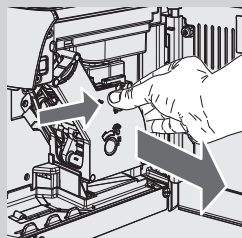
- 1 Kapcsolja ki a gépet a „” gombbal, majd húzza ki a dugót a konnektorból.



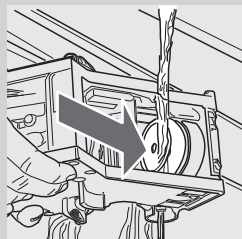
- 2 Távolítsa el a zacskókat. Nyissa ki a szervizajtót.



- 3 Húzza ki a kávégyűjtő fiókot, és tisztítsa meg.



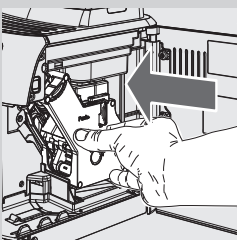
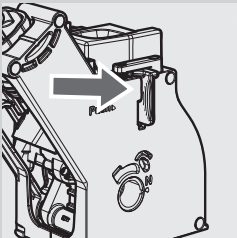
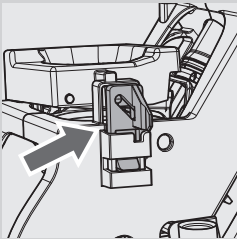
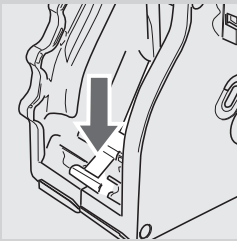
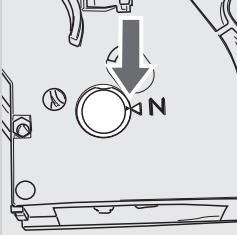
- 4 A központi egység kihúzásához nyomja le a «PUSH» gombot és húzza ki a fogantyúnál fogva.



- 5 Gondosan mossa el a központi egységet langyos vízzel. Gondosan mossa el a felső szűrőt.

! **Figyelmeztetés:**

A központi egység tisztításához ne használjon mosószeret vagy szappant.



6 Hagyja, hogy a központi egység tökéletesen megszáradjon a levegőn.

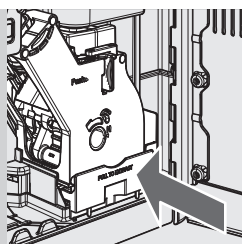
7 Gondosan tisztítsa meg a gép belső részét puha, vízzel átitatott ronggyal.

8 Győződjön meg arról, hogy a központi egység nyugalmi helyzetben legyen. A két jelzésnek egy vonalba kell esnie. Ellenkező esetben végezze el a (9.) pontban leírt műveletet.

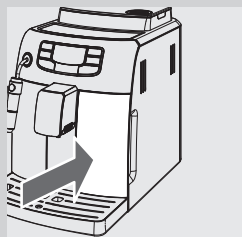
9 Óvatosan nyomja le a kart lefelé amíg nem ér a központi egység aljához és amíg az egység oldalán lévő két referencia jel nem illeszkedik.

10 Győződjön meg arról, hogy a központi egységet rögzítő kapocs a megfelelő helyzetben van. Ennek ellenőrzéséhez határozottan nyomja le a „PUSH” gombot amíg nem érzékeli a bekattanást. Győződjön meg arról, hogy a kapocs felül az ütközésig be legyen nyomva. Ellenkező esetben próbálja meg ismét.

11 Tolja be újra a központi egységet ütközésig, de NE nyomja meg a „PUSH” gombot.

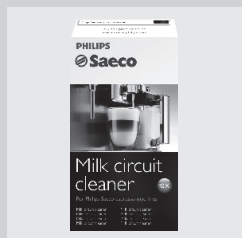


12 Helyezze be a kávégyűjtő fiókot, és csukja be a szervizajtót.



13 Helyezze be a zacsfiókot.

A Cappuccinatore egység havi tisztítása

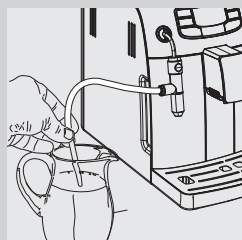


A Cappuccinatore egység havonta egyszer egy alaposabb tisztítást igényel a „Saeco Milk Circuit Cleaner” tejes rendszer tisztító egység alkalmazásával. A „Saeco Milk Circuit Cleaner” külön kapható. Részletes információkért olvassa el a használati utasításban lévő, a karbantartáshoz szükséges termékekre vonatkozó oldalt.

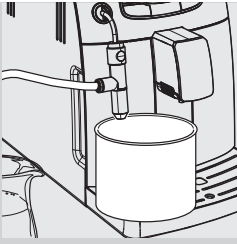


1 Ellenőrizze, hogy a Cappuccinatore egység megfelelően legyen behelyezve.

2 A tejes rendszer tisztítására való terméket öntse egy edénybe. Adjon hozzá ½ l langyos vizet, és várja meg, míg a termék teljesen feloldódik.





3 Helyezze be a szívócsövet a tartályba.

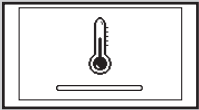


- 4 Tegyen egy elég nagy befogadóképességű edényt (1,5 l) a Cappuccinatore egység alá.



Zöld

- 5 Nyomja meg a „” gombot. Megjelenik az oldalt látható szimbólum. A gőzölés elindításához nyomja meg a „” gombot.




Sárga

- 6 A gép felmelegedéséhez időre van szükség. E fázis során a következő szimbólum látható.



Zöld

- 7 A kieresztés során megjelenik az alábbi szimbólum. Amikor az oldat elfogy, a kieresztés leállításához nyomja meg a „” gombot.

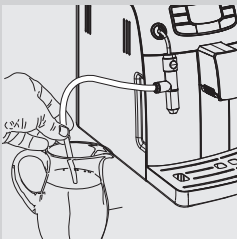


Figyelem:

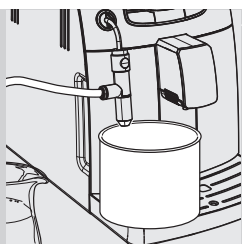
Ne igya meg a folyamat során kieresztett oldatot.



- 8 Alaposan öblítse el az edényt és töltsé fel ½ l hideg vízzel, melyet a gép az öblítéshez fog használni.





- 9 Helyezze be a szívócsövet a tartályba.

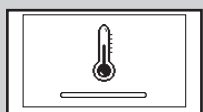


10 Űrítse ki az edényt és helyezze vissza a Cappuccinatore egység alá.



Zöld

11 Nyomja meg a „” gombot. Megjelenik az oldalt látható szimbólum. A gőzölés elindításához nyomja meg a „” gombot.




Sárga

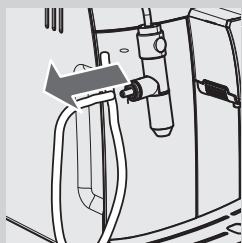
12 A gép felmelegedéséhez időre van szükség. E fázis során a következő szimbólum látható.



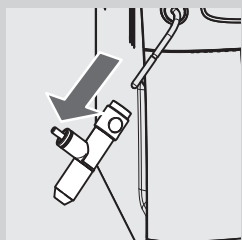
Zöld

13 A kieresztés során megjelenik az alábbi szimbólum. Amikor a víz elfogy, a kieresztés leállításához nyomja meg a „” gombot.

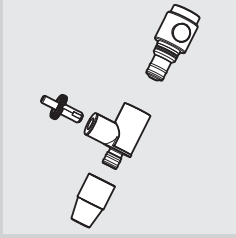
14 Mossa el a Cappuccinatore egység összes alkatrészét az alábbiak szerint.



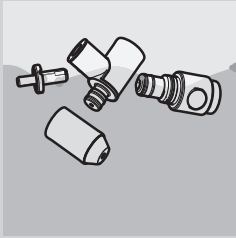
15 Távolítsa el a szívócsövet.



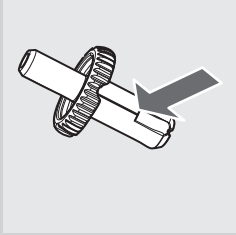
16 Vegye ki a Cappuccinatore egységet a gépből.



17 Szerelje le az ábrán látható valamennyi alkatrészt.

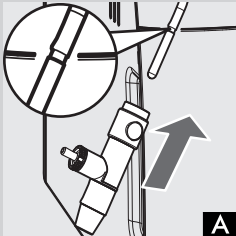


18 Langyos vízzel mossa el az összes alkatrészt.



19 Győződjön meg róla, hogy eltávolította az összes tejmaradékot a csatlakozás meneteiből (lásd a bal oldali ábrán látható nyilat). Ellenkező esetben nem lehet habosítani a tejet. Nedves dörzshatású ruhával alaposan tisztítsa meg.

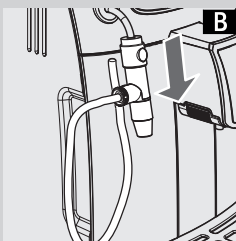
20 Szerelje össze a Cappuccinatore egység összes alkatrészét és helyezze vissza őket a gépbe.



21 Helyezze a Cappuccinatore egységet az A. ábrán látható, a gőzölő csőben található helyére, egészen addig, amíg nem rögzül.

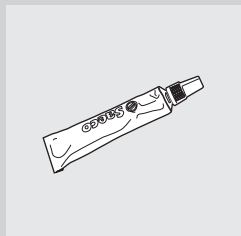
! **Figyelmeztetés:**

Ha a Cappuccinatore egység ütközésig van behelyezve (a megjelölt helyen túl), előfordulhat, hogy hibásan működik, mert nem tudja felszívni a tejet. Ebben az esetben fejezze be a kieresztést, hagyja kihűlni, majd egy **KISSÉ** tolja lefelé (B. ábra), hogy az A. ábrán jelzett helyére igazítsa.



Ezáltal helyre lehet állítani a Cappuccinatore egység megfelelő működését.

A központi egység havi kenése

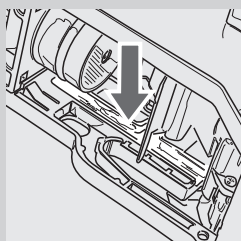


Kb. 500 kávékiesztés után vagy havonta egyszer kenje meg a központi egységet.
A központi egység kenéséhez használatos Saeco kenőzsírt külön lehet megvásárolni. Részletes információért olvassa el a használati utasításban lévő, a karbantartáshoz szükséges termékekre vonatkozó oldalt.

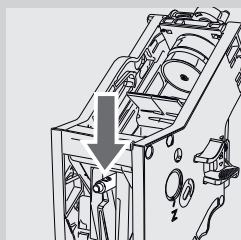
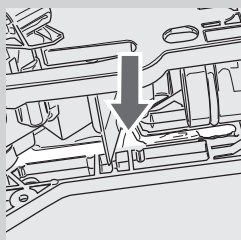


Figyelmeztetés:

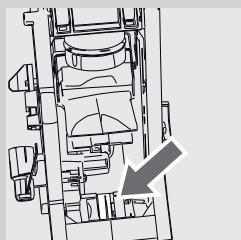
A központi egységet a kenése előtt tisztítsa meg hideg vízzel az „A központi egység heti tisztítása” c. fejezetben leírtak szerint.

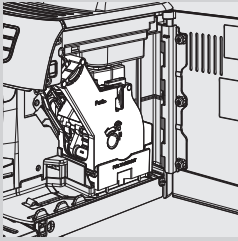


1 A kenőanyagot egyenletesen kenje fel az oldalsó sínek mindkét oldalára.



2 Kenje meg a tengelyt is.





3 Rögzülésig tegye a helyére a központi egységet (lásd a „A központi egység heti tisztítása” c. fejezetet). Helyezze be a kávégyűjtő fiókot.

4 Csukja be a szervizajtót. Helyezze be a zacsfiókot.

A központi egység havi tisztítása zsírtalanító tablettákkal



A heti tisztításon kívül, kb. 500 csésze kávé után, vagy havonta egyszer tanácsos elvégezni ezt a tisztítási ciklust zsírtalanító tablettákkal. Ez a művelet kiegészíti a központi egység karbantartási folyamatát.

A zsírtalanító tabletták külön vásárolhatók meg. Részletes információkért olvassa el a használati utasításban lévő, a karbantartáshoz szükséges termékekre vonatkozó oldalt.

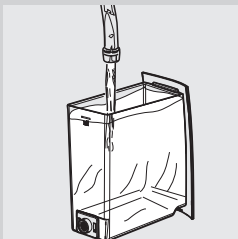


Figyelmeztetés:

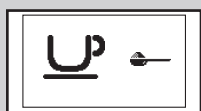
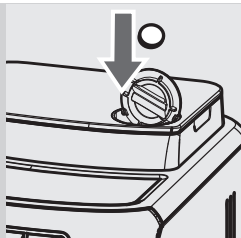
A zsírtalanító tabletták csak a tisztításhoz szolgálnak, és nem rendelkeznek vízkömentesítő funkcióval. A vízkömentesítéshez használjon Saeco vízkömentesítő szert, és kövesse a „Vízkömentesítés” fejezetben leírt folyamatot.



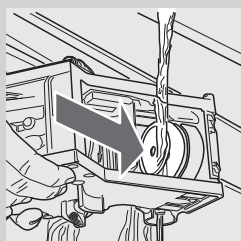
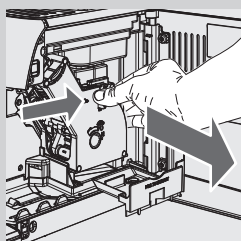
1 Helyezzen egy edényt a kieresztő alá.



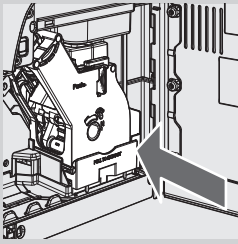
2 Győződjön meg róla, hogy a víztartály fel legyen töltve tiszta vízzel a „MAX” jelzésig.



Zöld



- 3** Helyezzen be egy zsírtalanító tablettát az előre őrölt kávét tartalmazó rekeszbe.
- 4** Az előre őrölt kávé funkció kiválasztásához egyszer vagy többször nyomja meg a „☕” gombot őrölt kávé hozzáadása nélkül.
- 5** Egy kávékiesztési ciklus elindításához nyomja meg a „☕ MEMO” gombot.
- 6** Várja meg, hogy a gép automatikusan befejezze a kiesztést.
- 7** A gép kikapcsolásához nyomja meg a „☺” gombot, és az oldatot hagyja hatni kb. 15 percig. Győződjön meg róla, hogy kiöntötte a kiesztett vizet.
- 8** Kapcsolja be a gépet és várja meg az öblítési ciklus végét.
- 9** Vegye ki a zacsfiókot, és nyissa ki a szervizajtót. Távolítsa el a kávégyűjtő fiókot és a központi egységet.
- 10** Alaposan mossa el a központi egységet hideg vízzel.



zöld

11 Miután előblítette a központi egységet, tegye ismét a helyére egészen a rögzülésig (lásd a „Központi egység heti tisztítása” c. fejezetet). Helyezze be a kávégyűjtő fiókot és a zacsiókot. Csukja be a szervizajtót.

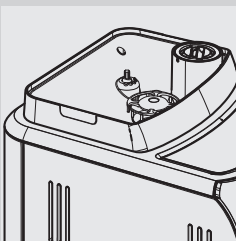
12 Az előre őrölt kávé funkció kiválasztásához nyomja meg a „☕” gombot anélkül, hogy őrölt kávéval töltene a rekeszbe.

13 Egy kávékiesztési ciklus elindításához nyomja meg a „☕” gombot.

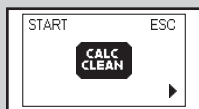
14 Ismételje meg még egyszer a 12-13. pontban leírt műveleteket. Győződjön meg róla, hogy kiöntötte a kiesztett vizet.

15 A cseppgyűjtő tálca tisztításához helyezzen a belsejébe egy zsirtalanító tablettát és a kétharmadáig töltse fel meleg vízzel. Hagyja, hogy a tisztítóoldat kb. 30 percig hasson, majd bő vízzel öblítse el.

A szemeskávétartály havi tisztítása



Nedves ruhával tisztítsa meg a szemeskávétartályt havonta egyszer, amikor üres és távolítsa el a kávé olajos anyagát. Ezután töltse fel ismét szemeskávével.

VÍZKÖMENTESÍTÉS

Sárga

A vízkömentesítési folyamat kb. 35 percet igényel.

A használat során a gép belsejében vízkő képződik, melyet rendszeresen el kell távolítani. Ellenkező esetben a gép hidraulikus és kávérendszer eltömődhet. A gép fogja jelezni, hogy mikor kell elvégezni a vízkömentesítést. Ha a gép kijelzőjén megjelenik a CALC CLEAN szimbólum, akkor el kell végezni a vízkömentesítést.

**Figyelmeztetés:**

Amennyiben ez a művelet nem kerül elvégzésre, a gép nem fog megfelelően működni. Ebben az esetben a garancia NEM vonatkozik a javításra.



Kizárólag csak Saeco vízkömentesítő szert használjon, mely kifejezetten arra lett kifejlesztve, hogy javítsa a gép teljesítményét.

A SAECO vízkömentesítő szer külön vásárolható meg. Részletes információért olvassa el a használati utasításban lévő, a karbantartáshoz szükséges termékekre vonatkozó oldalt.

**Figyelem:**

Ne igya meg a vízkömentesítő oldatot, és a vízkömentesítési ciklus végéig kieresztett italokat. Semmi esetre se használjon ecetet vízkömentesítés céljából.

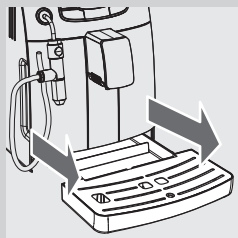
**Megjegyzés:**

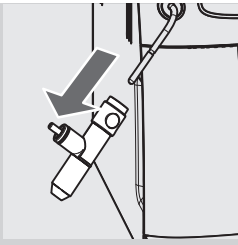
A vízkömentesítési ciklus alatt ne kapcsolja ki a gépet. Ellenkező esetben ismét el kell végezni a ciklust az elejétől kezdve.

A vízkömentesítési ciklus elvégzéséhez kövesse az alábbi utasításokat:

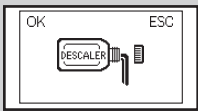
A vízkömentesítés előtt:

- 1 Ürítse ki a cseppgyűjtő tálcat.

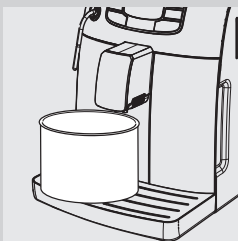
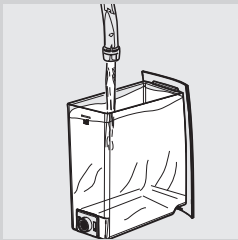
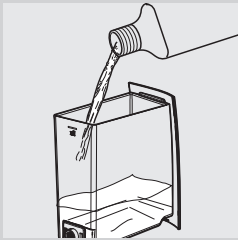




Sárga





Piros





2 Távolítsa el a Cappuccinatore egységet a gőzölő/melegvíz-kieresztő csőről.

3 Vegye ki az „INTENZA+” vízsűrőt (ha van) a víztartályból.

4 Nyomja meg a „MENU” gombot. A következő kijelző megjelenítéséhez nyomja meg a „” gombot.

5 A vízkömentesítés menüjébe való belépéshez nyomja meg a „” gombot.

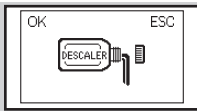
Megjegyzés:

Ha a „” gombot véletlenül nyomta le, lépjen ki a „” gomb lenyomásával.

6 Vegye ki a víztartályt és öntse bele a Saeco vízkömentesítő szer teljes tartalmát. Töltse meg a tartályt hideg vízzel a MAX jelzésig.

7 Helyezze vissza a víztartályt a gépbe.

8 Tegyen egy elég nagy befogadóképességű edényt (1,5 l) a gőzölő/melegvíz-kieresztő cső alá.



Piros

9 A vízkömentesítési ciklus elindításához nyomja meg a „MEMO” gombot.



Piros

10 A gép rendszeres időközönként megkezdi a vízkömentesítő oldat kieresztését. A kijelzőn lévő sáv a ciklus előrehaladását mutatja.



Piros

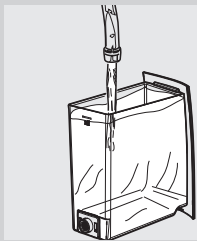
Megjegyzés:

A vízkömentesítési ciklus a „MEMO” gomb megnyomásával leszüneteltethető. A ciklus folytatásához nyomja meg még egyszer a „MEMO” gombot. Ez lehetővé teszi az edény kiürítését vagy a gép rövid időre történő felügyelet nélkül hagyását.



Piros

11 Amikor megjelenik ez a szimbólum, a víztartály üres.



12 Vegye ki a víztartályt, öblítse el és töltsse fel hideg vízzel a MAX jelzésig. Helyezze vissza a gépbe.

13 Ürítse ki a cseppgyűjtő tálcát és tegye vissza a helyére.

14 Ürítse ki az edényt és tegye vissza a gőzölő/melegvíz-kieresztő cső és a kieresztő alá.



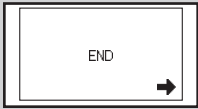
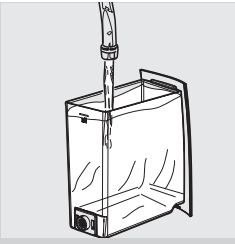
Piros

15 Amikor behelyezi a víztartályt, megjelenik az alábbi szimbólum. Az öblítési ciklus elindításához nyomja meg a „MEMO” gombot.



Piros

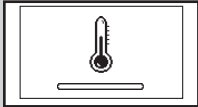
16 Amikor megjelenik ez a szimbólum, a víztartály üres. Mielőtt tovább lépne az 17. ponthoz, ismétlje meg az 12–15. lépéseket.



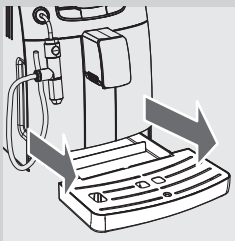
Piros



Sárga




Sárga



17 Amikor a víztartály üres, vegye ki, öblítse el és töltsse fel hideg vízzel a MAX jelzésig. Helyezze vissza a gépbe.

18 Ürítse ki az edényt és helyezze vissza a kieresztő alá.

19 Amikor az öblítéshez szükséges víz ki lett eresztve teljesen, a gép megjeleníti az oldalt látható szimbólumot. A vízkömentesítési ciklusból való kilépéshez nyomja meg a „” gombot.

20 A gép elvégzi a rendszer automatikus feltöltését.

21 Ekkor a gép az italok kieresztése érdekében végrehajtja a felmelegítési és az automatikus öblítési ciklust.

22 Ürítse ki a cseppgyűjtő tálcat és tegye vissza a helyére.

23 Vegye ki, és ürítse ki a víztartályt.

24 A vízkömentesítési ciklus véget ért.

25 Tegye vissza az „INTENZA+” vízsűrőt (ha van) a víztartályba és helyezze vissza a Cappuccinatore egységet.



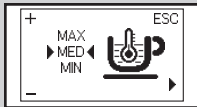
Megjegyzés:

A vízkömentesítési ciklus végén mossa el a központi egységet az „A központi egység heti tisztítása” c. fejezetben leírtaknak megfelelően.

A rendszer tisztításához a két öblítési ciklus a gép tökéletes működését biztosító, elegendő mennyiségű vízzel történik. Ha a tartály nem kerül feltöltésre a MAX jelzésig a gép kérheti két vagy három ciklus elvégzését.

PROGRAMOZÁS

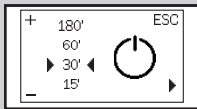
A felhasználó a gép működésének bizonyos beállításait az igényeinek megfelelően állíthatja be.

Beállítható paraméterek

Sárga

Kávéhőmérséklet

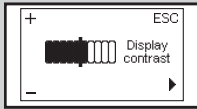
Ezzel a funkcióval a kávékiesztés hőmérsékletét állíthatja be.



Sárga

Időzítés (stand-by)

Ezzel a funkcióval a kiesztés utáni stand-by várakozási időt állíthatja be.



Sárga

Kontraszt

Ezzel a funkcióval a kijelző kontrasztosságát állíthatja be, hogy jobban láthassa az üzeneteket.



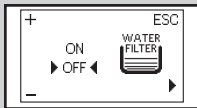
Sárga

Vízkeménység

Ez a funkció lehetővé teszi a beállítások beállítását a felhasználó körzetében lévő víz keménységnek megfelelően.

- 1 = nagyon lágy víz
- 2 = lágy víz
- 3 = kemény víz
- 4 = nagyon kemény víz

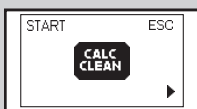
További információért lásd a „Vízkeménységmérés és szabályozás” c. fejezetet.



Sárga

„INTENZA+” vízsűrő

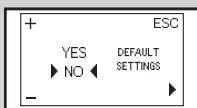
Ez a funkció lehetővé teszi az „INTENZA+” vízsűrő használatát. További információért olvassa el a szűrőkezeléssel foglalkozó fejezetet.



Sárga

A vízkömentesítési ciklus

Ez a funkció lehetővé teszi a gép vízkömentesítési ciklusának elvégzését.



Sárga

Gyári beállítások

Ezzel a funkcióval a gyári értékeket állíthatja vissza.

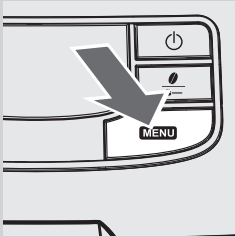
Programozási példa

A példa azt mutatja be, hogy hogyan lehet elvégezni a kijelző kontrasztjának beprogramozását. Hasonlóan járjon el a többi funkció beprogramozásához is.

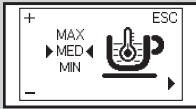
A programozás menü csak akkor érhető el, ha a gép bekapcsolt állapotban van és megjelenik az oldalt látható szimbólum.



Zöld

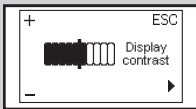
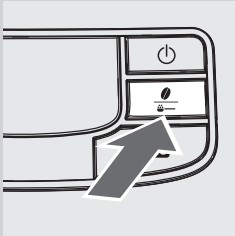


- 1 A menübe való belépéshez nyomja meg a „MENU” gombot.



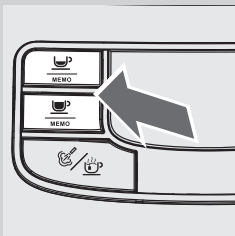
Sárga

- 2 Megjelenik az első képernyő.

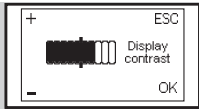


Sárga

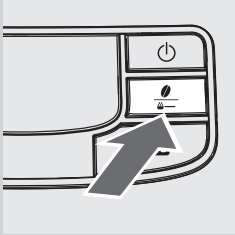
- 3 A képernyők görgetéséhez, amíg meg nem jelenik a képernyő kontraszt funkció, nyomja meg a „” gombot.




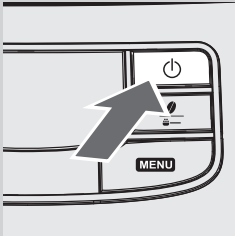
- 4 Nyomja meg a „MEMO” és a „MEMO” gombokat a funkció értékének növeléséhez vagy csökkentéséhez.



Sárga



- 5** Amikor az érték módosításra került, megjelenik az „OK” üzenet. A módosítás megerősítéséhez nyomja meg a „” gombot.



- 6** A programozásból való kilépéshez nyomja meg a „” gombot.

 **Megjegyzés:**

Amennyiben a felhasználó 3 percig nem hajt végre semmilyen műveletet, a gép automatikusan kilép a programozásból. A módosított, de nem jóváhagyott változtatások nem lesznek elmentve.

A KIJELEZŐ MEGJELENŐ SZIMBÓLUMOK JELENTÉSE

Ez a kávéfőző gép egy olyan színkóddal rendelkezik, mely megkönnyíti a kijelzőn megjelenő jelzések felismerését.
A szimbólumok színekódja a jelzőlámpa elvén alapul.

Készzenléti jelzések (zöld)



A gép készen áll az italok kieresztésére.



A gép készen áll az előre őrölt kávé kieresztésére.



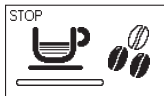
Gőz vagy meleg víz kiválasztása.



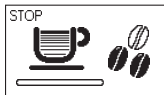
Melegvíz-kieresztés.



Gőzölés.



A gép egy eszpresszó-kieresztési fázisban van.



A gép egy kávé-kieresztési fázisban van.



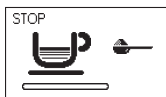
A gép két eszpresszó kieresztés fázisban van.



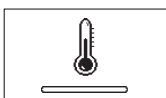
A gép két kávé kieresztés fázisban van.

Készületi jelzések (zöld)

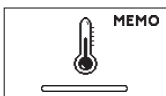
A gép a kávékiesztés mennyiségének programozási fázisában van.



Folyamatban lévő kávékiesztés előre őrölt kávé esetén.

Figyelmeztető jelzések (sárga)

A gép az italkiesztéshez vagy melegvíz-kiesztéshez szükséges felfűtési fázisban van.



A gép felfűtési fázisban van az italprogramozás során.



A gép öblítési fázisban van. Várja meg, amíg a gép befejezi a ciklust.



A gép jelzi, hogy ki kell cserélni az „INTENZA+” vízsűrőt.



A központi egység visszaállítási fázisban van a gép lenullázása után.



Töltse fel a tartályt szemes kávéval, és indítsa újra a ciklust.



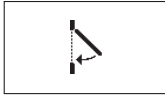
Töltse fel a rendszert.



A gépet vízkömentesíteni kell. A vízkömentesítés menüjébe való belépéshez nyomja meg a „MEMO” gombot. Ne térjen el a jelen használati utasítás vízkömentesítésre vonatkozó fejezetében leírt műveletektől.

A vízkömentesítés elnapolásához és a gép használatának folytatásához nyomja meg a „START” gombot.

Megjegyzés: Hiányzó vízkömentesítés esetén a gép nem fog megfelelően működni. Ebben az esetben a garancia NEM vonatkozik a javításra.

Figyelmeztető jelzések (piros)

Csukja be a szervizajtót.



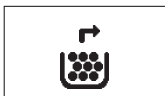
Töltse fel a tartályt szemes kávéval.



A központi egységet be kell helyezni a gépbe.



Helyezze be a zaccfiókot.



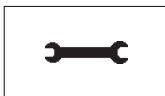
Ürítse ki a kávégyűjtő fiókot és a zaccfiókot.



A gép kikapcsolása előtt helyezze be teljesen a zaccfiókot.



Töltse meg a víztartályt.




Kapcsolja ki a gépet. Kapcsolja be 30 másodperc múlva. Próbálja meg 2–3-szor.

Ha a gép nem kapcsol be, forduljon országának hotline Philips SAECO szolgáltatáshoz. A telefonszámokat a garancialevélben és a www.philips.com/support oldalon találhatja.

HIBAELHÁRÍTÁS

Ebben a fejezetben a gépet érintő leggyakoribb rendellenességeket mutatjuk be. Amennyiben az alábbi információk nem segítik Önt a probléma megoldásában, tekintse meg www.philips.com/support oldal GYIK részlegét vagy lépjen kapcsolatba országának hotline Philips Saeco szolgáltatósával. A telefonszámokat a garancialevélben és a www.philips.com/support oldalon találhatja.

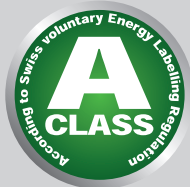
Hibajelenségek	Okok	Megoldások
A gép nem kapcsol be.	A gép nincs csatlakoztatva az elektromos hálózathoz.	Csatlakoztassa a gépet az elektromos hálózathoz.
A cseppgyűjtő tálca akkor is megtelik, ha nincs vízkieresztés.	Előfordul, hogy a víz a gépből automatikusan a cseppgyűjtő tálcába ürül a rendszerek öblítése miatt és az optimális működés biztosítása érdekében.	Ez a jelenség normális.
A gépen mindig megjelenik a piros szimbólum  .	A zaccfiók kikapcsolt gép mellett lett kiürítve.	A zaccfiókot mindig a gép bekapcsolt állapotában kell elvégezni. Várja meg a  szimbólum megjelenését a fiók behelyezése előtt.
A kávé nem elég meleg.	A csészék hidegek.	Melegítse fel a csészéket meleg vízzel.
Nem jön meleg víz vagy gőz.	A gőzölő cső nyílása eltömődött.	Túvel tisztítsa ki a gőzölő cső nyílását. Ennek a műveletnek az elvégzése előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva, és lehűlt állapotban van.
	A Cappuccinatore egység (ha van) koszos.	Tisztítsa meg a Cappuccinatore egységet.
A kávé nem elég krémes (lásd a megjegyzést).	A keverék nem megfelelő, vagy a kávé nem friss pörkölésű, vagy túl durvára van őrölve.	Cserélje ki a kávékeveréket, vagy állítsa be a darálást a „Kerámia kávédaráló beállítása” c. fejezet szerint.
A gépnek túl sok idő kell a felmelegedéshez, vagy a csőből jövő vízáram túl kicsi.	A gép rendszere vízköves.	Vízkőmentesítse a gépet.
A központi egységet nem lehet kivenni.	A központi egység nincs a helyén.	Kapcsolja be a gépet. Csupja be a szervizajztót. A központi egység automatikusan visszatér a kiindulási helyzetbe.
	A zaccfiók be van helyezve.	A központi egység eltávolítása előtt húzza ki a zaccfiókot.
A központi egység alatt sok őrölt kávé található.	Nem megfelelő kávé az automata gépekhez.	Előfordulhat, hogy ki kell cserélni a kávé típusát vagy módosítani kell a kávédaráló beállítását.

Hibajelenségek	Okok	Megoldások
A gép darálja a kávészemeket, de nem jön kávé belőle (lásd a megjegyzést).	Nincs víz.	Töltse meg a víztartályt, majd töltsse fel a rendszert („Első használat” c. fejezet).
	A központi egység koszos.	Tisztítsa meg a központi egységet (lásd a „Központi egység heti tisztítása” c. fejezetet).
	A rendszer nincs feltöltve.	Töltsse fel a rendszert („Első használat” c. fejezet).
	Ez akkor fordulhat elő, amikor a gép automatikusan állítja be az adagot.	Eresszen ki néhány kávé a „Saeco Adapting System” c. fejezetben leírtaknak megfelelően.
A kávé túlságosan híg (lásd a megjegyzést).	A kieresztő koszos.	Tisztítsa meg a kieresztőt.
	Ez akkor fordulhat elő, amikor a gép automatikusan állítja be az adagot.	Eresszen ki néhány kávé a „Saeco Adapting System” c. fejezetben leírtaknak megfelelően.
A kávé lassan folyik ki (lásd a megjegyzést).	A kávé túlságosan finom.	Cserélje ki a kávékeveréket, vagy állítsa be a darálást a „Kerámia kávédaráló beállítása” c. fejezet szerint.
	A rendszer nincs feltöltve.	Töltsse fel a rendszert („Első használat” c. fejezet).
	A központi egység koszos.	Tisztítsa meg a központi egységet (lásd a „Központi egység heti tisztítása” c. fejezetet).
A kávé a kieresztő külsején folyik ki.	A kieresztő el van tömődve.	Tisztítsa meg a kieresztőt és a kimeneti nyílásait.



Megjegyzés:


E problémák jelentkezése normális jelenség, ha kávékeveréket cserél, illetve ha először használja a gépet; ebben az esetben várja meg, hogy a gép automatikusan beállítsa magát a „Saeco Adapting System” c. fejezetben leírtaknak megfelelően.

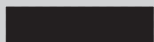
ENERGIATAKARÉKOSSÁG**Készenléti állapot**

Fekete

A Saeco szuperautomata espresszó kávéfőző gép energiatakarékosági funkcióval lett tervezve, amint azt az energiatakarékos A osztályú címke jelzi.

30 perccel az utolsó használatot követően a gép automatikusan kikapcsol. Ha ki lett eresztve egy ital, a gép elvégez egy öblítési ciklust.

Készenléti üzemmódban az energiafogyasztás kisebb, mint 1Wh. A gép bekapcsolásához nyomja meg a „” gombot (ha a gép hátulján található főkapcsoló „I” helyzetben van). Ha a gép hideg, a gép elvégez egy öblítési ciklust.

Ártalmatlanítás

A gép élettartalma végén nem kezelhető háztartási hulladékként, hanem az újrahasznosítás érdekében át kell adni egy szelektív hulladékgyűjtést végző megfelelő központban. Ez segíti a környezetvédelmet.

- A csomagolás anyagait újra lehet hasznosítani.
- Gép: húzza ki a dugót a konnektorból és vágja el a hálózati kábelt.
- Adja át a készüléket és a hálózati kábelt egy szervizközpontnak vagy egy hulladékgyűjtést végző nyilvános intézménynek.

Ez a termék megfelel a 2002/96/EK európai irányelvnek.

Ez a termék vagy a csomagoláson feltüntetett szimbólum azt jelzi, hogy a terméket nem lehet háztartási hulladékként kezelni, hanem át kell adni egy hulladékgyűjtést végző központnak, hogy újra lehessen hasznosítani az elektromos és elektronikus részeit.

A termék megfelelő ártalmatlanításával hozzájárul a környezet védelméhez és elkerüli, hogy a személyek esetleges negatív hatásokat szenvedjenek el, melyek az élettartama lejártakor a termék nem megfelelő kezeléséből származhatnak. További információkért a termék újrahasznosítására vonatkozóan lépjen kapcsolatba a megfelelő helyi szervvel, a hulladékgyűjtő szolgálattal vagy az üzlettel, ahol a terméket vásárolta.

MŰSZAKI JELLEMZŐK

A gyártó fenntartja magának a jogot a termék műszaki jellemzőinek megváltoztatására.

Névleges feszültség - névleges teljesítmény - áramellátás	Lásd a szervizajtó mögötti adattáblán
Burkolat anyaga	Hőre lágyuló műanyag
Méretek (szél. x mag. x mély.)	265,5 x 341 x 449 mm
Tömeg	9 kg
Vezeték hossza	1,2 m
Kezelőpanel	Elülső
Cappuccinatore	Kifejezetten kapucsínóhoz
Csésze mérete	110 mm
Víztartály	1,5 literes – kivehető
Szemeskávé-tartály kapacitása	300 g
Zaccfók kapacitása	10
Pumpanyomás	15 bar
Kazán	Inox acél kazán
Biztonsági berendezések	Olvadó biztosíték

GARANCIA ÉS SZERVIZ

Garancia

A garanciával és az ehhez kapcsolódó feltételekkel kapcsolatos további információkért olvassa el a mellékelt garancialevelet.

Szerviz

Biztosak szeretnénk lenni abban, hogy elégedett a gépével. Ha még nem tette meg, kérjük, regisztrálja a terméket a www.philips.com/welcome oldalon. Ezáltal kapcsolatban tudunk maradni Önnel, és emlékeztetni tudjuk a tisztítási és a vízkömentesítési műveletek elvégzésére.

Amennyiben támogatásra vagy szervizre van szüksége, kérjük látogassa meg a Philips honlapját a www.philips.com/support oldalon vagy lépjen kapcsolatba országának hotline Philips Saeco szolgáltatásával. A telefonszámokat a külön mellékelt garancialevélben vagy a www.philips.com/support oldalon találhatja.

A TERMÉKEK RENDELÉSE A KARBANTARTÁSHOZ

A tisztításhoz és a vízkömentesítéshez csak Saeco termékeket használjon. Ezeket a termékeket a Philips online üzletében a www.shop.philips.com/service oldalon, a viszonteladótól vagy a hivatalos szervizközpontokban lehet megvásárolni.

Amennyiben nehézségekbe ütközik a gép karbantartásához szükséges termékek beszerzése során, lépjen kapcsolatba országának hotline Philips Saeco szolgáltatásával.

A telefonszámokat a garancialevélben és a www.philips.com/support oldalon találhatja.

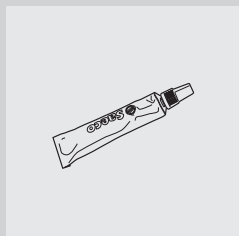
A karbantartáshoz szükséges termékek listája



- Vízkömentesítő szer CA6700



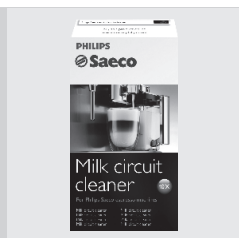
- Intenza+ vízszűrő CA6702



- Kenőanyag HD5061



- Zsírtalanító tabletták CA6704



- A tejes rendszert tisztító rendszer: CA6705

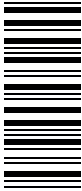


- Karbantartási készlet CA 6706



A gyártó fenntartja az előzetes figyelmeztetés nélküli módosítás jogát.

www.philips.com/saeco



15002944

Rev.04 del 15-09-12